

Vary a Hof si budou navzájem přihrávat turisty

Zdroj: Regionální mutace | Mladá fronta DNES - Karlovarský kraj - 20. 2. 2010

Karlovy Vary - "My uděláme reklamu vašim akcím, vy našim." Tak lze charakterizovat podstatu dohody v oblasti cestovního ruchu, kterou včera uzavřeli představitelé Karlových Varů a německého Hofu. Zatím na dva roky. "Dohoda je zaměřena hlavně na vzájemnou propagaci a marketing obou měst," řekl karlovarský primátor Werner Hauptmann.

"Vary mají v blízkosti hned dva svobodné německé státy, Bavorsko a Sasko, to jsou výborné předpoklady pro příhraniční turistiku. Věříme, že se nám díky spolupráci podaří zaujmout německé turisty pro naše akce, jako je zahájení lázeňské sezony, trhy, hudební festivaly a hlavně akce v nové KV Areně," uvedl Hauptmann.

Hof si pro letošek zvolil motto: Město pro nákupy a požitkáře.

Lákat chce české turisty hlavně na nákupní turistiku a nabízet jim speciality místních řemeslníků a řezníků. "Oceňujeme, že máme za dveřmi světové lázně a že se buduje rychlé dopravní spojení. Po dokončení rychlostní silnice bude doprava mezi Vary a Hofem možná za méně než hodinu," prohlásil primátor Hofu Harald Fichtner.

Obě města nabídnou svému partnerovi reklamní plochy, včetně internetových stránek. Němečtí zájemci o akce v KV Areně si tak budou moci přes internet koupit lístky na německé verzi webových stránek, naopak čeští zájemci se dozvědí o akcích v Hofu v češtině.



(ČTK)

Město podepsalo dohodu s Hofem

Zdroj: Karlovarský deník - 20. 2. 2010

Karlovy Vary - Vzájemná propagace kulturních akcí a spolupráce na marketingu. To jsou hlavní věci, které si slibují Karlovy Vary od deklarace, kterou včera město podepsalo s německým městem Hof.

Potvrdil to Werner Hauptmann, primátor Karlových Varů. "Nápad na spolupráci s Hofem vznikl, když jsme pozvali německé starosty na koncert Karla Gotta. Tam jsme s primátorem Hofu načali diskusi o možné spolupráci," uvedl primátor.

Myšlenka nezůstala bez realizace a města se dohodla.

"Podepsali jsme dohodu na dva roky. Po této době vyhodnotíme, zda oběma městům prospěla a budeme řešit, zda ji znovu obnovíme. Slibujeme si od ní hlavně to, že se obě města budou vzájemně propagovat a lákat návštěvníky na nejrůznější zajímavé akce, hudební festivaly a podobně," přiblížil



podstatu deklarace primátor Karlových Varů. Podle něj nejde přímo o společné financování projektů, ale spíše o propagaci a marketing. "Dáme k dispozici kolegům z Hofu naše internetové stránky, tiskoviny, reklamní panely a podobně. To samé nám slíbili oni," doplnil Werner Hauptmann.

S dohodou byl spokojen i Harald Fichtner, primátor Hofu. "Určitě se v Karlových Varech pořádá řada zajímavých akcí, které rádi podpoříme. Na druhou stranu očekáváme, že lidé z Karlovarska k nám například budou jezdit nakupovat a také se zúčastní akcí, které připravujeme my. Myslím, že dohoda by oběma stranám měla nabídnout nové možnosti a zároveň bude znamenat rozvoj naší společné spolupráce," vysvětlil primátor Hofu.